

GLI OSPITI DEL VILLAGGIO CAMPING TORRE DEL PORTICCIOLO SONO PREGATI DI EFFETTUARE LA RACCOLTA DIFFERENZIATA DEI RIFIUTI SOLIDI.

Perché fare la raccolta differenziata? Per garantire un futuro migliore ai nostri figli nel rispetto dell'ambiente, evitando di sprecare risorse preziose. Ad esempio, bastano 3 lattine per realizzare un paio di occhiali, con 30 flaconi di plastica è possibile realizzare la seduta di una sedia, per ogni bottiglia di vetro recuperata, si ricava una bottiglia di vetro nuova.

Il vetro va nelle campani verdi oppure nei cassonetti grigi

Ricordati: svuota il contenitore e non inserire sacchetti di plastica.

Cosa mettere: bottiglie e vasetti.

Cosa NON mettere: piatti e tazzine in ceramica, lampadine ad incandescenza e a basso consumo, tubi al neon, specchi, contenitori in vetroceramica (tipo pirex) o ceramica, bicchieri, caraffe e oggetti in cristallo, sacchetti di plastica.

Plastica ed Alluminio vanno nel cassonetto blu

Ricordati: svuota, sciacqua e/o pulisci, schiaccia i contenitori.

Cosa mettere: bottiglie, piatti e bicchieri in plastica, sacchetti, buste e pellicole in plastica o cellophane, flaconi per prodotti di pulizia e igiene personale, tubetti vuoti del dentifricio e per alimenti, vaschette in plastica o polistirolo per alimenti, pellicole imballaggio incluse quelle a bolle. Lattine per bevande, latte e lattine per olio, barattoli per conserve vegetali, vaschette per la cottura e la conservazione dei cibi, scatolame per carne, pesce e legumi, scatolette, vaschette e barattoli per il cibo per animali, bombolette spray, tappi, capsule e chiusure varie in metallo, foglio d'alluminio (come il rotolo da cucina e gli involucri per il cioccolato), scatole regalo in metallo per liquori e dolci, fusti e secchielli, tubetti per creme, conserve e prodotti igienici, grucce in metallo, pentole e caffettiere, posate, chiavi, lucchetti e catene, piccoli manufatti in metallo

Cosa NON mettere: giocattoli, scarpe da ginnastica, ciabatte in plastica, tappetini, arredi e manufatti in plastica, dvd, cd, musicassette e videocassette, fotografie e pellicole fotografiche, penne, ombrelli, apparecchiature elettriche ed elettroniche, piatti e bicchieri in plastica dura, contenitori in plastica etichettati per materiali pericolosi. Lampadine, bombolette spray e contenitori in metallo etichettati per materiali pericolosi

La carta e il cartone vanno nei carrelli posionati nei punti raccolta rifiuti. Non disperdere carta nell'ambiente

Ricordati: riduci il volume e non inserire sacchetti di plastica.

Cosa mettere: scatole e scatoloni, confezioni in cartone e cartoncino per giocattoli e abbigliamento, scatole delle scarpe, sacchetti di carta, vaschette e scatole in cartoncino per alimenti, giornali, quaderni e riviste (senza parti adesive, metallo o plastica), cartoni per bevande (latte, succhi, sughi...), portauova, cartone della pizza senza residui di cibo.

Cosa NON mettere: plastica, involucri in cellophane, carta chimica dei fax o auto copiante, carta contaminata da alimenti e/o solventi, scontrini fiscali, carta da forno, biglietti plastificati per mezzi pubblici, fazzoletti di carta, cartoni della pizza con residui di cibo, tutto ciò che non è carta o cartone puliti.

L'indifferenziato va nel sacco neutro trasparente, nei contenitori in cui è scritto "indifferenziata"

Cosa mettere: tutto quello che non può essere differenziato come, ad esempio, carta sporca, oleata e vetrata, piatti rotti e ceramica in genere, giocattoli in plastica non elettronici e senza pile, cd, dvd, musicassette e videocassette, filtri e sacchi aspirapolvere, pannolini, assorbenti, cerotti, rasoi usa e getta, mozziconi di sigaretta.

Cosa NON mettere: tutto quello che puoi differenziare oltre a pile, oli, medicinali, contenitori e materiali pericolosi (colle, vernici, solventi, insetticidi), lampade a basso consumo e lampade neon.

L'umido va nel cassonetto marrone.

Ricordati: per la raccolta della frazione organica utilizza solo sacchetti compostabili.

Cosa mettere: scarti di cucina e avanzi di cibo eliminando i liquidi in eccesso, alimenti avariati senza confezioni, fondi di caffè, filtri di tè, fazzoletti e tovaglioli di carta usati, fiori, resti e foglie di piante d'appartamento, cartone della pizza con residui di cibo.

Cosa NON mettere: liquidi, olio, carta per confezioni alimentari (carta oleata e plastificata), mozziconi di sigaretta, polvere o altri materiali di pulizia per la casa.

IN THE CAMPING VILLAGE TORRE DEL PORTICCIOLO IT IS COMPULSORY SEPARATE COLLECTION: WASTE MUST BE DIVIDED: GLASS, PAPER, ALUMINUM, PLASTIC, ORGANIC, UNDIFFERENTIATED.

GLASS GOES IN THE GREEN OR GRAY BINS

Remember: empty the container and do not put in plastic bags

What to put in: bottles, jars, and vases.

What NOT to put in: ceramic plates and cups, incandescent and energy saving light bulbs, neon tubes, mirrors, vetro-ceramic or ceramic containers (like Pyrex), drinking

glasses, carafes and items made of glass, and plastic bags.

PLASTIC, ALUMINIUM GO IN THE BLUE BINS

Remember: empty, rinse and/or clean and crush the containers. - Use only transparent bags to collect the waste

What to put in: plastic bottles, plates and glasses, packets, plastic or cellophane envelopes or film, bottles for cleaning and personal hygiene products, empty toothpaste and food tubes, plastic or polystyrene food trays, and

packaging film including bubble wrap. drink cans, cans for oil, jars for vegetable preserves, trays for cooking and preserving food, cans for meat, fish and legumes, cans, trays and jars for animal food, spray cans, caps, capsules and various metal closers, aluminium foil (like the roll for the kitchen and wrapping for chocolate), metal gift boxes for liquor and sweets, drums and buckets, tubes for creams and hygiene products, metal coat hangers, pots and coffee pots, cutlery, keys, padlocks and chains, small metal items.

What NOT to put in: toys, gym shoes, plastic sandals, mats, plastic furniture and items, DVDs, CDs, music cassettes, and video cassettes, photographs and photographic film, pens, umbrellas, electrical and electronic equipment, hard plastic crockery, plastic containers labelled to indicate that they contain hazardous materials, light bulbs, spray cans and metal containers marked as hazardous products.

PAPER AND CARDBOARD GO IN THE ROLLS

Remember: reduce the volume and do not put in plastic bags.

What to put in: anything that cannot be separated such as, for example, dirty or oily paper, sandpaper, broken ceramic plates in general, plastic games that are not electronic and without batteries, CDs, DVDs, music and video cassettes, vacuum cleaner filters and bags, nappies, sanitary towels, sticking plasters, disposable razors, and cigarette stubs.

What NOT to put in: anything that can be separated excepting batteries, oils, medicines, and hazardous containers and materials (glues, paints, solvents, and insecticides), energy saving light bulbs, neon lamps.

UNSORTED WASTE GOES IN THE NEUTRAL TRANSPARENT BAG IN THE BINS ON WHICH IS WRITTEN UNDIFFERENTIATED.

What to put in: anything that cannot be separated such as, for example, dirty or oily paper, sandpaper, broken ceramic plates in general, plastic games that are not electronic and without batteries, CDs, DVDs, music and video

cassettes, vacuum cleaner filters and bags, nappies, sanitary towels, sticking plasters, disposable razors, and cigarette stubs.

What NOT to put in: anything that can be separated excepting batteries, oils, medicines, and hazardous containers and materials (glues, paints, solvents, and insecticides), energy saving light bulbs, neon lamps.

FOOD AND ORGANIC WASTE GO IN THE BROWN BIN

Remember: only use compostable bags for collecting food and organic waste.

What to put in: waste from the kitchen, leftover food, (after removing excess oil), various types of food without packaging, coffee grounds, tea filters, used paper tissues and table napkins, flowers, remains of and leaves from indoor plants, pizza cartons with food residue.

What NOT to put in: liquids, oil, food packaging paper (greaseproof or plasticised paper), cigarette stubs, dust or home cleaning materials.



DANS LE CAMPING TORRE DEL PORTICCIOLO, IL EST OBLIGATOIRE TRIER CORRECTEMENT LES DÉCHETS

LE VERRE VA DANS LA CLOCHE DE VERRE OU DANS LA POUBELLE GRISE AVEC LES MOTS «VERRE»

Souvenez-vous: réduisez le volume et ne mettez pas de sacs en plastique

Ce que je peux y mettre: bouteilles, bocaux et vases.

Ce que je NE peux PAS y mettre: assiettes et tasses en céramique, ampoules à incandescence et basse consommation, tubes néon, miroirs, récipients en vitrocéramique (type pyrex) ou en céramique, verres, carafes et objets en cristal, sacs en plastique.

LE PLASTIQUE ET L'ALLUMINIUM VONT DANS LA POUBELLE BLEU OU IL EST ECRIT « PLASTIQUE ET ALUMINIUM »

Souvenez-vous: videz, rincez et/ou nettoyez et écrasez les récipients. Utilisez des sacs transparents pour recueillir.

Ce que je peux y mettre: bouteilles, assiettes et verres en plastique, sachets et films en plastique ou en cellophane, flacons des produits de nettoyage et d'hygiène du corps, tubes vides de dentifrice et d'aliments, coupelles en plastique ou en polystyrène pour aliments, films d'emballage y compris le film à bulles, bidons d'huile, barquettes pour la cuisson et la conservation des aliments, boîtes de conserve de viande, poisson et légumes, boîtes, barquettes et boîtes de nourriture pour animaux, bouchons, capsules et différentes fermetures en métal, feuille d'aluminium (comme le rouleau de papier aluminium et le papier aluminium du chocolat), boîtes en métal pour liqueurs et gâteaux, tubes de crème, conserves et produits pour l'hygiène, cintres en métal, casseroles et cafetières, couverts, clés, cadenas et chaînes, petits objets en métal.

Ce que je NE peux PAS y mettre: jouets, chaussures de sport, sandales en plastique, tapis, petits meubles et produits en plastique, DVD, CD, photographies et pellicules photographiques, stylos, parapluies, appareils électriques et électroniques, vaisselle réutilisable, récipients en plastique étiquetés pour les matériaux dangereux, ampoules, bombes aérosol et récipients en métal étiquetés pour les matériaux dangereux.

LE PAPIER ET LE CARTON VONT DANS LES CHARIOTS.

Souvenez-vous: réduisez le volume et ne mettez pas de sacs en plastique.

Ce que je peux y mettre: boîtes et cartons, emballages de jouets et de vêtements en carton, boîtes à chaussures, sachets en papier, barquettes et boîtes en carton pour aliments, journaux, cahiers et revues (sans les parties autocollantes, le métal ou le plastique), briques à boissons (lait, jus de fruit, sauces...), boîte à oeufs, boîtes à pizzas en carton sans reste de nourriture.

Ce que je NE peux PAS y mettre: plastique, enveloppe en cellophane, papier chimique pour fax ou autocopiant, papier contaminé par des aliments et/ou des solvants, tickets

de caisse, papier sulfurisé, billets plastifiés pour transports en commun, mouchoirs en papier, boîtes à pizzas en carton avec des restes de nourriture, tous les papiers et les cartons qui ne sont pas propres.

LES DECHETS NON RECYCLABLES VONT DANS LE SAC TRANSPARENT, DANS POUBELLES OU IL EST ECRIT «INDIFFERENCIE»

Souvenez-vous: pour le tri des déchets organiques, utilisez uniquement des sachets biodégradables.

Ce que je peux y mettre: tout ce qui ne peut pas être trié comme, par exemple, le papier sale, gras ou le papier de verre, les assiettes cassées et la céramique en général, les jouets en plastique non électroniques et sans pile, CD, DVD, cassettes audio et vidéo, filtres et sacs d'aspirateur, couches-culottes, serviettes hygiéniques, pansements, rasoirs jetables, mégots de cigarettes.

Ce que je NE peux PAS y mettre: tout ce que vous pouvez trier, outre les piles, les huiles, les médicaments, les récipients et matériaux dangereux (colles, peintures, solvants, insecticides), ampoules basse consommation et néons, petits miroirs.

LES DECHETS ORGANIQUES VONT DANS LA POUBELLE MARRON

Ce que je peux y mettre: déchets de cuisine et restes de nourriture en éliminant les liquides en excès, aliments avariés sans emballage, marcs de café, filtres de thé, mouchoirs et serviettes en papier usagés, fleurs, restes et feuilles de plantes d'appartement, boîtes à pizzas en carton avec reste de nourriture.

Ce que je NE peux PAS y mettre: liquides, huile, emballages d'aliments en papier (papier gras ou plastifié), mégots de cigarettes, poudre ou autres produits ménagers pour la maison.



NEL VILLAGGIO CAMPING TORRE DEL PORTICCIOLO È OBBLIGATORIA LA RACCOLTA DIFFERENZIATA: I RIFIUTI DEVONO ESSERE DIVISI: VETRO, CARTONE, ALLUMINIO, PLASTICA, UMIDO, INDIFFERENZIATA.

I RIFIUTI DEVONO ESSERE DEPOSITATI NEI CONTENITORI APPOSITI.

A GIUDIZIO INSINDACABILE DELLA DIREZIONE LA RIPETUTA MANCATA OSSERVANZA DI TALI NORME POTRÀ COMPORTARE L'ALLONTANAMENTO DALLA STRUTTURA.

IN TAL CASO L'OSPITE CHE È STATO ALLONTANATO DALLA STRUTTURA NON AVRÀ DIRITTO ALLA RESTITUZIONE DEL PAGAMENTO GIÀ VERSATO.



IN THE CAMPING VILLAGE TORRE DEL PORTICCIOLO IT IS COMPULSORY SEPARATE COLLECTION: WASTE MUST BE DIVIDED: GLASS, PAPER, ALUMINUM, PLASTIC, ORGANIC, UNDIFFERENTIATED.

WASTE MUST BE STORED IN THE CONTAINERS.

THE REPEATED FAILURE TO COMPLY WITH SUCH RULES MAY LEAD TO THE REMOVAL FROM THE STRUCTURE.

IN THAT CASE THE GUEST WHO HAS BEEN REMOVED FROM THE STRUCTURE WILL NOT BE ENTITLED TO THE REFUND OF THE PAYMENT ALREADY PAID.



DANS LE VILLAGE CAMPING TORRE DEL PORTICCIOLO COLLECTE EST OBLIGATOIRE: LES DÉCHETS DOIVENT ÊTRE DIVISÉ: VERRE, CARTON, ALUMINIUM, PLASTIQUE, HUMIDE (DÉCHETS ORGANIQUES), NON DIFFÉRENCIÉ.

LES DÉCHETS DOIVENT ÊTRE DÉPOSÉS DANS DES CONTENEURS SPÉCIAUX.

À LA DISCRÉTION DE LA DIRECTION L'ÉCHEC RÉPÉTÉ DE SE CONFORMER À CES RÈGLES PEUT ENTRAÎNER LA SUPPRESSION DE LA STRUCTURE.

DANS CE CAS, LE CLIENT QUI A ÉTÉ REJETÉE PAR LA PROPRIÉTÉ N'A PAS DROIT À UN REMBOURSEMENT DES FRAIS DÉJÀ PA